

FRONTESPIZIO DECRETO PRESIDENZIALE

n. 194 / 2019 del 30/09/2019

Oggetto: EDILIZIA SCOLASTICA-PATRIMONIO. REGGIA DI COLORNO. ADESIONE

ALL'ACCORDO DI COLLABORAZIONE CON IL COMUNE DI PARMA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO DI DIGITALIZZAZIONE E PUBBLICAZIONE SUL WEB DEL PATRIMONIO STORICO ARTISTICO E

DOCUMENTALE DEL TERRITORIO DI PARMA.

Sottoscritta con firma digitale dal Presidente DIEGO ROSSI

IMPRONTE

testo determina.pdf

F3BA729FE3FBA57235FFD7151B3F0B7087B7387E0D0DCF8D9511558F079E3D727F2A8464A5664A9D3F02C3DC1E3EC2D406E E91886A871AE1BDC909FC3E13688B

VTE2_9170939_2325418.pdf.P7M

529199BA94C6D82AE310C5B598B15D85907435D95802589EFA5767DEA8288BBC9526405BEF515A2F0546FFB9B64C584F3174 B04A71481F97DCE0FF9F51F6FA1D

Bozza definitiva accordo_convenzione.pdf

3D7B5BE675CC4DF916DA8551738A346BC7BE169FC7E86472E456F375090C424607547F9CBABE85B3C77F4E146A5A3364135 BAEF28C0080F7B1BC6F2D42A49756



DECRETO PRESIDENZIALE

Oggetto: EDILIZIA SCOLASTICA-PATRIMONIO. REGGIA DI COLORNO. ADESIONE ALL'ACCORDO DI COLLABORAZIONE CON IL COMUNE DI PARMA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO DI DIGITALIZZAZIONE E PUBBLICAZIONE SUL WEB DEL PATRIMONIO STORICO ARTISTICO E DOCUMENTALE DEL TERRITORIO DI PARMA.

IL PRESIDENTE

Premesso

che la Provincia di Parma è proprietaria del complesso monumentale denominato Reggia di Colorno, che, con l'adiacente Giardino Storico, costituisce una delle eccellenze culturali di maggior interesse del territorio provinciale;

Preso atto

che con lettera prot. 24251/2019 del 09/09/19 il Comune di Parma proponeva alla Provincia di aderire, quale Ente proprietario della Reggia di Colorno e nell'ambito delle iniziative in corso di avvio per "Parma Capitale Italiana della Cultura 2020", al progetto di digitalizzazione e pubblicazione sul web del patrimonio storico-artistico di Parma e del territorio mediante la piattaforma informatica del Google Cultural Institute;

che il servizio offerto da Google consente di riprodurre e di caricare sulla piattaforma online, immagini, audio, video, modelli digitali 3D, immagini panoramiche e planimetrie relative a beni culturali, mobili e immobili senza costi o altri pagamenti per la cessione dei contenuti informativi e delle immagini alla piattaforma;

che il Comune di Parma è il fornitore del contratto con Google e come tale è il responsabile per la selezione e la relativa organizzazione dei vari contenuti della piattaforma e ne detiene il controllo editoriale:

Considerato

opportuno, a fronte dell'indubbia opportunità di valorizzazione e promozione del patrimonio artistico-locale, ed in particolare della Reggia di Colorno e del Giardino storico, offerto dall'iniziativa in oggetto, di aderire quale istituzione partner alla proposta avanzata dal Comune di Parma, mediante la sottoscrizione dell'accordo di collaborazione da esso predisposto e qui allegato quale parte integrante;

che, in base allo schema di accordo, la Provincia non risulta gravata da oneri economici, ma è

Documento firmato digitalmente

tenuta a collaborare con il Google Cultural Institute, per il tramite del Comune di Parma, al reperimento di contenuti digitali e di tutte le informazioni necessarie all'attività di digitalizzazione, così come di quant'altro necessario per fornire agli utenti un servizio di elevata qualità;

Considerato inoltre

che, relativamente alla responsabilità di cui all'art. 5 dello schema di accordo, l'Amministrazione provinciale non intende, tramite il referente operativo individuato, chiedere un accesso diretto alla piattaforma Google per caricare o inviare i contenuti della piattaforma ed in ogni caso, qualora si presentasse la necessità, procederà ad approfondire e a verificare i termini delle polizza RCT in essere a garanzia dell'operato del referente e dell'Ente;

Ritenuto

Infine di nominare referente operativo dell'accordo l'Ing. Paola Cassinelli a cui viene dato altresì mandato, quale Funzionario responsabile dell'U.O. Edilizia scolastica-Patrimonio, di provvedere agli adempimenti di sottoscrizione dell'accordo;

Sentito il Consigliere delegato al Patrimonio Alessandro Tassi Carboni;

Acquisito ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs 267/2000, il parere favorevole del Dirigente responsabile del servizio in ordine alla regolarità tecnica e dato atto che non si provvede ad acquisire il parere del Ragioniere Capo in ordine alla regolarità contabile, poiché il presente provvedimento non presenta rilevanza contabile;

DECRETA

di approvare l'adesione all'accordo di collaborazione con il Comune di Parma, allegato in bozza quale parte integrante del provvedimento, per la realizzazione del progetto di digitalizzazione e pubblicazione sul web del patrimonio storico artistico e documentale del territorio provinciale, e nello specifico del materiale relativo alla Reggia ed al Giardino storico di Colorno, tramite la piattaforma informatica del Google Cultural institute;

di procedere ad approfondimenti circa la responsabilità dell'Ente e del referente operativo coinvolto qualora, nel corso dell'applicazione dell'accordo, emergesse la necessità' di interagire direttamente con la piattaforma Google;

di dare mandato al Funzionario Responsabile dell'Ufficio Edilizia scolastica-Patrimonio di provvedere alla formalizzazione e alla relativa sottoscrizione;

di dare atto che il presente provvedimento è da intendersi esecutivo all'atto della sua sottoscrizione.

II PRESIDENTE

Diego Rossi (firmato digitalmente)



PARERE di REGOLARITA' TECNICA

Sulla proposta n. **1321/2019** - UFFICIO EDILIZIA SCOLASTICA - PATRIMONIO ad oggetto: "EDILIZIA SCOLASTICA-PATRIMONIO. REGGIA DI COLORNO. ADESIONE ALL'ACCORDO DI COLLABORAZIONE CON IL COMUNE DI PARMA PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO DI DIGITALIZZAZIONE E PUBBLICAZIONE SUL WEB DEL PATRIMONIO STORICO ARTISTICO E DOCUMENTALE DEL TERRITORIO DI PARMA. "

ai sensi dell'art. 49, 1° comma del Decreto legislativo n. 267 del 18 agosto 2000, si esprime parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità tecnica.

Parma, 30/09/2019

Il Responsabile (RUFFINI ANDREA) con firma digitale

ACCORDO DI COLLABORAZIONE/CONVENZIONE* TRA IL COMUNE DI
PARMA E PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO DI
DIGITALIZZAZIONE E PUBBLICAZIONE SUL WEB DEL PATRIMONIO
STORICO-ARTISTICO E DOCUMENTALE DEL TERRITORIO DI PARMA
TRAMITE L'AUSILIO DELLA PIATTAFORMA INFORMATICA DEL
GOOGLE CULTURAL INSTITUTE
L'anno duemiladiciannove, il giornodel mese di (/2019),
con la presente Convenzione
TRA
Il COMUNE DI PARMA (C.F./P.I. 00162210348) nella persona del Dirigente dott.ssa
Flora Maria Stefania Raffa, nata a Milano il 18/12/1959, domiciliata per la carica presso
la sede Municipale, la quale interviene al presente atto nella sua qualità di Dirigente ad
interim del Settore Valorizzazione del Patrimonio Culturale e Sistema Museale del Co-
mune, giusto incarico conferito con decreto del Sindaco DSFP 2018/116 (p.g. 247700-
30/11/2018); legittimato a stipulare in nome e per conto dell'Ente ai sensi dell'art. 107
del T.U. n. 267 del 18/08/2000 e dell'art.87 dello Statuto Comunale, ed in esecuzione
della delibera di Giunta numero GC/2019/227 del 03/07/2019 e contratto Google p.g.
161418 del 30/08/2019.VII/6.11/7;
${f E}$
, (C.F./P.I) con sede in (PR),
via/piazza n°, nella persona del, nato a
il e residente/ domiciliato per la carica presso la sede di cui
sopra (d'ora innanzi denominato "istituzione partner")
PREMESSO CHE
1. Il Comune di Parma ha sottoscritto un contratto di durata quinquennale, con
l'Istituto culturale Google che offre ai musei, archivi e altre istituzioni cultu-
rali, la possibilità di caricare su una piattaforma online, Art Project e Word
Wonders Project, i propri beni culturali per consentire la loro visualizzazione
su internet;
2. Il servizio offerto da Google, consente di riprodurre e di caricare sulla piatta-
forma online, immagini, audio, video, modelli digitali 3D, immagini panora-
miche e planimetrie relative a beni culturali, mobili e immobili;

1

 $^{\ ^{*}}$ Accordo di collaborazione con enti pubblici e convenzione con soggetti privati

3. Il Comune di Parma è il Fornitore del contratto con Google e come tale è il responsabile per la selezione e la relativa organizzazione dei vari contenuti della piattaforma e ne detiene il controllo editoriale.

TUTTO CIÒ PREMESSO

SI CONCORDA E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

Art. 1 – Referenti

ll Comune di Parma, nella sua veste di Fornitore del contratto di Google, nomina come referente operativo la dott.ssa Silvana Randazzo, responsabile della S.O. Sistema Museale.

_____ nomina come referente operativo della presente convenzione

Art. 2 – Obbligazioni del Comune di Parma

Il Comune di Parma, nella persona del suo Referente, si impegna:

- a gestire gli aspetti amministrativi del contratto con il Google Cultural Institute
- a coordinare la selezione dei contenuti informativi e delle immagini da caricare sulla piattaforma online, sulla base delle indicazioni che perverranno dal referente dell'istituzione partner;
- a supportare la permanenza del team di Google nel territorio di Parma e provincia;
- ad assicurare che la permanenza del team di Google, rispetti le prescrizioni indicate dal referente dell'istituzione partner;
- a valorizzare il progetto di collaborazione con il Google Cultural Institute assicurando adeguata comunicazione.

Art. 3 – Obbligazioni dell'istituzione partner

L'istituzione partner si impegna:

- a collaborare al progetto di digitalizzazione e pubblicazione nel portale di Google Arts & Culture del patrimonio storico-artistico e documentale di Parma offrendo contenuti digitali secondo le specifiche tecniche di cui all'allegato "Contratto di hosting di contenuti e servizi" sottoscritto dal Comune di Parma con il Google Cultural Institute;
- a fornire al Google Cultural Institute, per il tramite del Comune di Parma, tutte le informazioni necessarie all'attività di digitalizzazione, caricamento sul Portale

²

^{*} Accordo di collaborazione con enti pubblici e convenzione con soggetti privati

- Google Arts & Culture, creazione di contenuti informativi, e quant'altro necessario per fornire agli utenti un servizio di elevata qualità;
- a concedere a Google una licenza non esclusiva, mondiale, sublicenziabile, (ai sensi dell'Articolo 2.9 (Sublicenza) dell'allegato "Contratto di hosting di contenuti e servizi" ad utilizzare fra le Immagini Panoramiche le raffigurazioni di beni fisici della propria collezione per le seguenti finalità:
 - per gestire e promuovere la Piattaforma Google Arts & Culture;
 - per consentire agli Utenti di reperire i Contenuti nella Piattaforma.
- a consentire all'equipe di Google e al referente del Comune di Parma l'accesso ai locali nei quali sono collocate le opere d'arte da riprodurre, secondo orari e modalità concordate, per il tempo necessario alla riproduzione di oggetti e ambienti selezionati dall'istituzione partner;
- ad assicurarsi che un proprio operatore sia presente in ogni occasione dall'arrivo alla partenza del team di raccolta di Google Arts & Culture, fornendo ai membri del team un badge identificativo;
- a tutti gli altri obblighi strettamente derivanti dall'allegato "Contratto di hosting di contenuti e servizi" sottoscritto dal Comune di Parma con il Google Cultural Institute;

Fermo restando che la responsabilità editoriale rimane in capo al Comune di Parma, qualora il referente dell'istituzione partner accerti che alcuni contenuti della piattaforma, appartenenti al proprio patrimonio artistico, violino i diritti di proprietà intellettuale di terzi, potrà richiederne la rimozione.

Art. 4 - Costi

Nessun costo o altro pagamento deve essere richiesto per la cessione dei contenuti informativi e delle immagini alla Piattaforma.

Google non addebiterà costi, non visualizzerà annunci pubblicitari, né altrimenti monetizzerà i Contenuti della Piattaforma sui siti web dell'Istituto Culturale o sull'applicazione mobile "Google Arts & Culture.

Art. 5 – Responsabilità

Il Comune di Parma concederà all'istituzione partner, qualora lo richieda, un accesso alla Piattaforma per caricare o inviare i Contenuti della Piattaforma, e in questo caso l'istituzione partner manterrà indenni Google e il Comune di Parma, i loro amministra-

³

^{*} Accordo di collaborazione con enti pubblici e convenzione con soggetti privati

tori, funzionari, dipendenti e Utenti da e contro tutte le responsabilità, i danni, le perdite, i costi, le spese (incluse le spese legali) e gli oneri relativi a qualsiasi accusa o azione legale di terzi in cui si sostenga che l'uso di un qualsiasi contenuto concesso in licenza a Google dall'istituzione partner violi o leda la proprietà intellettuale o altri diritti di terzi. L'istituzione partner garantisce di disporre di un'assicurazione per la responsabilità civile generale a condizioni commercialmente ragionevoli pienamente valida ed efficace. L'istituzione partner garantisce che ha e manterrà tutti i diritti necessari ad accordare le licenze previste dal presente Contratto e consegnare i Contenuti della Piattaforma a Google.

Art. 6 – Obblighi di riservatezza

L'istituzione partner non può rilasciare dichiarazioni pubbliche in merito al presente Accordo senza la preventiva approvazione scritta del Comune di Parma, che a sua volta si premurerà di ottenere la necessaria autorizzazione scritta dal Google Cultural Institute.

L'Istituzione partner si impegna al rispetto degli obblighi di riservatezza previsti dall'allegato "Contratto di hosting di contenuti e servizi" sottoscritto dal Comune di Parma con il Google Cultural Institute, nonché al rispetto degli obblighi di legge in merito alla tutela della privacy.

Art. 7 – Durata e recesso

Il/la presente accordo di collaborazione/convenzione* ha una durata di cinque anni a decorrere dalla data di sottoscrizione.

Ciascuna delle parti può recedere dall'accordo di collaborazione immediatamente previa comunicazione scritta se l'altra parte:

- a) commette una grave violazione del presente accordo e non vi pone rimedio entro 30 giorni dal ricevimento della comunicazione scritta dalla parte che ha indicato tale violazione; oppure
- b) non è in grado di rispettare gli obblighi previsti dal presente accordo per più di 30 giorni per cause di forza maggiore.

Ciascuna parte potrà recedere dal presente Accordo con un preavviso di 30 giorni.

Art. 8 - Foro competente

Il Foro competente in caso di inadempienze o altre controversie derivanti dal presente accordo sono di competenza del Foro di Parma

4

^{*} Accordo di collaborazione con enti pubblici e convenzione con soggetti privati

Art. 9 – Registrazione

Ai sensi dell'art. 1, lett. b, Tariffa Parte Seconda del D.P.R. 26/04/1986, n. 131 e suc-
cessive modifiche ed integrazioni, la presente scrittura privata non autenticata è soggetta
a registrazione in caso d'uso, con spese a carico della parte richiedente.

per
Il legale rappresentante
per il Comune di Parma
Il Direttore Settore Valorizzazione Patrimonio Culturale e Sistema Museale
Dott.ssa Raffa Flora Maria Stefania

⁵

^{*} Accordo di collaborazione con enti pubblici e convenzione con soggetti privati